|  |  |  |
| --- | --- | --- |
| 番号 | 見出し／本文 | ミャンマー語 |
| 23 | 外国人のための電話無料法律相談会（通訳付き） | နိုင်ငံခြားသားများအတွက် အခမဲ့ဖုန်းဆက်နိုင်သည့် ဥပဒေရေးရာ အတိုင်ပင်ခံကောင်တာ (စကားပြန်ပါရှိ) |
| 入管関係（在留資格など）、労働問題（賃金未払い・解雇・労働災害など）について弁護士が無料で電話法律相談をします。（秘密は守ります）。  【相談日】 20XX年 XX月 XX日（X）  【受付時間】 午前 XX：XXから午後 XX：XXまで  【電話番号】 XX XX XX ＊話し中のときは、少し時間をおいて掛け直してください。  相談は無料ですが、電話の通話料は相談者が負担します。 【対応言語】（予定） 日本語、英語、中国語、スペイン語、ポルトガル語、インドネシア語、ベトナム語、ベンガル語、ロシア語、韓国・朝鮮語、タイ語、フィリピン語（タガログ語） ※対応言語は変更になる場合があります。  最新情報は、XXで確認してください。 http:// XXXX  【主催】 　XXXX  【問い合わせ先】 　XXXX | လူဝင်မှုကြီးကြပ်ရေးဆိုင်ရာ (နေထိုင်ခွင့်စသည်)၊ အလုပ်သမားရေးရာပြဿနာ (လုပ်အားခ မပေးချေခြင်း၊ အလုပ်ထုတ်ခံရခြင်း၊ လုပ်ငန်းခွင်ထိခိုက်ခြင်းစသည်) တို့နှင့် ပတ်သက်၍ ရှေ့နေနှင့် အခမဲ့ဖုန်းဆက်သွယ်၍ ဥပဒေရေးရာ ဆွေးနွေးတိုင်ပင်နိုင်ပါသည်။ (လျှို့ဝှက်ချက်များအား ထိန်းသိမ်းပေးပါသည်)  [တိုင်ပင်နိုင်သောရက်]  ၂၀XXခုနှစ် XXလ XXရက် (X)  [လက်ခံသည့်အချိန်]  နံနက် XX : XX နာရီမှ မွန်းလွဲ XX : XX နာရီထိ  [ဖုန်းနံပါတ်]  XX XX XX  \*ဖုန်းမအားပါက ခေတ္တစောင့်ဆိုင်းပြီးမှ ပြန်လည်ခေါ်ဆိုပါ။  တိုင်ပင်ခြင်းမှာ အခမဲ့ဖြစ်သော်လည်း ဖုန်းခေါ်ဆိုခအား တိုင်ပင်လိုသူဖက်မှ ကျခံရမှာဖြစ်သည်။  [တိုင်ပင်နိုင်သောဘာသာစကား] (ယာယီ)  ဂျပန်၊ အင်္ဂလိပ်၊ တရုတ်၊ စပိန်၊ ပေါ်တူဂီ၊ အင်ဒိုနီးရှား၊ ဗီယက်နမ်၊ ဘင်္ဂလီ၊ ရုရှား၊ ကိုရီးယား၊ ထိုင်း၊ ဖိလစ်ပိုင်  \*ဘာသာစကားအပြောင်းအလဲရှိနိုင်သည်။  နောက်ဆုံးသတင်းအချက်အလက်များအား XX တွင် ကြည့်ရှုပါ။  http: // XXXX  [အဓိကပံ့ပိုးသူ]  XXXX  [စုံစမ်းမေးမြန်းရန်]  XXXX |